





INafc021V04_UK_DE_ES_PT

A20-134



IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY
WICHTIG, FÜR SPÄTERES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN: SORGFÄLTIG LESEN
IMPORTANTE, LEA DETENIDAMENTE Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.
IMPORTANTE, GUARDE PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE

USING INSTRUCTION

Ax4	Bx4
	

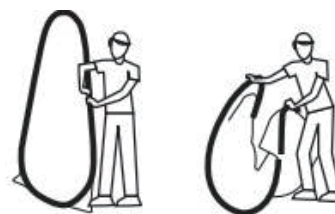
SET UP TIME: seconds to erect the tent, secure the top cover to the buckles and if needed, a few more minutes to push in the tent stakes and secure the guylines.

TAKE DOWN TIME: seconds (after a few practice rush!)

Hold the pole on the right side of the door with your left hand, grab the adjacent one in the other round, and push hard with your left hand.



According to the figure, Overlap the toilet tent according to the figure, then hold the top of the tent with one hand and the bottom of the tent with the other hand to fold it to the position as shown in the figure.



With a firm hold of all 8 bunched together poles, lift the tent and place one end on the ground - there should be a circle shape on the ground and another in front of you.



Reach out with your **RIGHT HAND** and grab the fiberglass of the circle in front of you. You are going to tuck it down into the tent.



As you lower the top large circle with your right hand, fold it over, away from yourself, and tuck it underneath and into the rest of the tent.



You should be holding two smaller circles in your left hand.



Slide one of the circles underneath the other.





You did it! Now stuff the tent in the carry bag before it pops back open!

HINT: You may want to practice this a few times until you get the hang of it. It's like riding a bike. Once you figure it out, you will be set for life.

WARNING:

KEEP ALL FLAME AND HEAT SOURCES AWAY FROM THIS TENT FABRIC.

The fabric may burn if left in continuous contact with any flame source. The application of any foreign substance to the tent may render the flame-resistant properties ineffective.

Ax4	Bx4
	

AUFSTELLZEIT: Bitte nehmen Sie sich ein paar Sekunden Zeit, um das Zelt aufzubauen. Befestigen Sie die obere Abdeckung an den Schnallen und, falls erforderlich, nehmen Sie sich noch ein paar Minuten Zeit, um die Zeltstangen einzuschieben und die Guylines zu sichern.

ABNAHMEZEIT: Sekunden (nach ein paar Trainingsstürmen!)

Halten Sie die Stange auf der rechten Seite der Tür mit der linken Hand, halten Sie die benachbarte mit der anderen Hand und drücken Sie sie mit der linken Hand hinein



Bitte überlappen Sie die vier Seiten des Umkleidezeltens und halten Sie die Oberseite des Zeltens mit einer Hand und die Unterseite des Zeltens mit einer anderen Hand, um sie in die auf dem Bild gezeigte Position zu klappen.



Heben Sie das Zelt mit einem festen Griff an allen 8 gebündelten Stangen an und platzieren Sie ein Ende auf dem Boden - es sollte eine Kreisform auf dem Boden und eine andere vor Ihnen sein.



Greifen Sie mit Ihrer **RECHTEN HAND** nach dem Glasfaserglas des Kreises, das Sie vor sich haben. Sie werden es ins Zelt stecken.



Wenn Sie den oberen großen Kreis mit der rechten Hand absenken, falten Sie ihn von sich weg und stecken Sie ihn unter und in den Rest des Zeltens.



Sie sollten zwei kleinere Kreise in der linken Hand halten.



Schieben Sie einen der Kreise unter den anderen.





Sie haben es geschafft! Jetzt bitte stellen Sie das Zelt in die Tragetasche, bevor es wieder aufspringt!

HINWEIS: Möglicherweise möchten Sie dies einige Male üben, bis Sie das Spiel begriffen haben. Es ist wie Fahrrad fahren. Sobald Sie es herausgefunden haben, werden Sie für das Leben gerüstet sein.

WARNUNG:

HALTEN SIE ALLE FLAMMEN- UND WÄRMEQUELLEN VON DIESEM ZELTSTOFF FERN.

Der Stoff kann brennen, wenn er in ständigem Kontakt mit einer Flammenquelle steht. Das Aufbringen von Fremdstoffen auf das Zelt kann die Flammschutzeigenschaften unwirksam machen.

Ax4	Bx4
	

TIEMPO DE MONTAJE: segundos para montar la carpa, asegurar la cubierta superior a las hebillas y, si es necesario, unos minutos más para clavar las estacas de la carpa y asegurar los tensores.

TIEMPO DE DESMONTAJE: segundos (¡después de practicar un poco!)

Sujete el poste del lado derecho de la puerta con la mano izquierda, agarre el adyacente en la otraronda y empuje con fuerza con la mano izquierda.



Superponga la tienda de aseo de acuerdo con la figura, luego sostenga la parte superior con una mano y la parte inferior con la otra y dóblelas.



Sujetando firmemente los 8 postes agrupados, levante la tienda y coloque un extremo en el suelo - debe quedar una forma de círculo en el suelo y otro delante de usted.



Extiende la mano derecha y agarre la fibra de vidrio del círculo que tiene delante. Métela dentro de la carpa.



Cuando bajes el círculo grande de arriba con tu mano derecha, dóblalo, alejándolo de ti, y mételo por debajo y dentro del resto de la tienda.



Deberías tener dos círculos más pequeños en la mano izquierda.



Deslice uno de los círculos debajo del otro.





¡Lo has conseguido! Ahora mete la tienda en la bolsa de transporte antes de que se vuelva a abrir.

SUGERENCIA: Puede que quieras practicar esto unas cuantas veces hasta que le cojas el tranquillo. Es como montar en bicicleta. Una vez que lo descubras, estarás listo para toda la vida.

ADVERTENCIA:

MANTENGA TODAS LAS LLAMAS Y FUENTES DE CALOR ALEJADAS DEL TEJIDO DE LA TIENDA.

El tejido puede arder si se deja en contacto continuo con cualquier fuente de llama. La aplicación de cualquier sustancia extraña a la tienda puede hacer que las propiedades ignífugas no sean efectivas.

Ax4	Bx4
	

TEMPO DE MONTAGEM: O tempo de montagem desta tenda pode ser de poucos minutos. Basta erguer a tenda, fixar a cobertura superior às fivelas e, se necessário, mais alguns minutos para empurrar as estacas da tenda e fixar no solo.

TEMPO DE DESMONTAGEM: Segundos (depois de alguns treinos rápidos!)

Segurar o poste do lado direito do porta com a mão esquerda, segure o outro lado e empurre com força com a mão esquerda.



Ver a imagem para trocar a tenda com os quatro lados sobrepostos, em seguida segure a parte superior da tenda com uma mão e dobre a parte inferior da tenda até à posição indicada na figura.



Com um aperto firme nos 8 postes agrupados, levante a tenda e coloque a ponta no chão; Deve haver uma forma de círculo no chão e outra na sua frente.



Extenda sua mão DIREITA e segure a fibra de vidro do círculo a sua frente. Irá colocar na tenda.



Enquanto baixa o círculo grande superior com sua mão direita, dobre-o e coloque-o em baixo do resto da tenda.



Você deve segurar os dois círculos menores em sua mão esquerda.



Deslize um dos círculos em baixo do outro.



Consegui! Agora coloque a tenda na bolsa antes que ela abra novamente!

SUGESTÃO:

Você pode praticar isso várias vezes até pegar o jeito.

ATENÇÃO:

MANTENHA TODAS AS FONTES DE CHAMA E CALOR LONGE DO TECIDO.

O tecido pode queimar se deixado em contato contínuo com qualquer fonte de chama e calor. A aplicação de qualquer substância estranha à tenda pode tornar ineficazes as propriedades de resistência à chama.